

JOSEPH GEORG WOLF

Religio in den Juristenschriften

Estratto
dagli ANNALI DEL SEMINARIO GIURIDICO
DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

(AUPA)

Volume LVI
(2013)



G. GIAPPICHELLI EDITORE - TORINO

ANNALI DEL SEMINARIO GIURIDICO

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO
(AUPA)

DIRETTORE

Gianfranco Purpura

CONDIRETTORE

Giuseppe Falcone

COMITATO SCIENTIFICO

Giuseppina Anselmo Aricò	Palermo
Christian Baldus	Heidelberg
Jean-Pierre Coriat	Paris
Lucio De Giovanni	Napoli
Oliviero Diliberto	Roma
Matteo Marrone	Palermo
Ferdinando Mazzarella	Palermo
Enrico Mazzaresse Fardella	Palermo
Javier Paricio	Madrid
Beatrice Pasciuta	Palermo
Salvatore Puliatti	Parma
Raimondo Santoro	Palermo
Mario Varvaro	Palermo
Laurens Winkel	Rotterdam

COMITATO DI REDAZIONE

Monica De Simone (*coordinamento*), Giacomo D'Angelo,
Salvatore Sciortino, Francesca Terranova

Via Maqueda, 172 - 90134 Palermo - e-mail: redazioneaup@unipa.it

INDICE DEL VOLUME

ARTICOLI

G. D'ANGELO, Sulla <i>lex Scribonia de usucapione servitutum</i>	9
M. DE SIMONE, P. Col. VII, 175. Aspetti giuridici di un verbale d'udienza.....	27
G. GULINA, Contributo allo studio della <i>satisfatio pro praede litis et vindiciarum</i> ..	65
E. NICOSIA, <i>Promissio iurata liberti?</i>	101
S. SCIORTINO, La relazione tra il κατὰ πόδας e le traduzioni di Taleleo dei rescritti latini del <i>Codex</i>	113
F. TERRANOVA, Riflessioni su D. 50.16.130. (Ulp. 2 <i>ad leg. Iul. et Pap.</i>).....	159
A. TORRENT, Turbulencias financieras en época de Cómodo: la quiebra de la banca de Calisto	181
M. VARVARO, Legittima difesa, tirannicidio e strategia difensiva nell'orazione di Cicerone a favore di Milone.....	215

NOTE

G. FALCONE, Il rapporto <i>ius gentium - ius civile</i> e la <i>societas vitae</i> in Cic., <i>off.</i> 3.69-70	259
G. NICOSIA, <i>Possessio</i> e <i>res incorporales</i>	275
J.G. WOLF, <i>Religio</i> in den Juristenschriften	285

VARIE

M. VARVARO, La compravendita di animali appartenenti alle <i>res Mancipi</i> in Varrone e in Gaio alla luce della corrispondenza fra Baviera, Pernice e Mommsen	299
--	-----

JOSEPH GEORG WOLF

Religio in den Juristenschriften

PAROLE CHIAVE

Religio; giuristi romani.

I. In seiner Schrift über “Die Verschwörung des Catilina“ schildert Sallust anschaulich die verwerflichen, insbesondere durch die Zuchtlosigkeit der jüngeren Generationen wüsten Zustände in den Mauern Roms nach Sullas Rückkehr aus Griechenland im Jahre 82 v. Chr., die Zerstörung Praenestes und die Ermordung seiner Einwohner, die Tötung tausender Samniten, die Proskription von nahezu fünf tausend Römern und schließlich Sullas Ernennung zum Diktator mit ihren brutalen und erbarmungslosen Folgen¹. Gegen all das erinnert Sallust an die Vorfahren, die er die *religiosissimi mortales* nennt, die ‘Gottesfürchtigsten unter den Sterblichen’². Er rühmt ihre Frömmigkeit, mit der sie die Heiligtümer der Götter schmückten, und ihre Tugend, die den Besiegten nichts nahm als die Möglichkeit zu neuem Unrecht.

Religiosissimi ist ein Schlüsselwort: es besagt nicht weniger als die Bindung an die Gottheiten in allen Lebenslagen, als die Überzeugung und das Gefühl der unbedingten Bestimmung und Abhängigkeit des Staates oder der Gemeinde und der privaten Existenz von den zwar personifizierten, aber doch numinosen Göttern³. Diese Bindung vollzieht sich, nach dem Bedürfnis der Römer, in geordneten Bahnen, nämlich gemäß dem *ius divinum*, das ein Teil des *ius publicum* war⁴.

Bei dieser Allgegenwärtigkeit der Gottheiten sollte nicht überraschen, daß in den literarischen, aber auch in den juristischen Schriften das Wort *religio* häufig begegnet. Bemerkenswert bleibt indessen, daß *religio* in mehrfacher Bedeutung verwendet wird. Im Vordergrund unserer Betrachtungen sollen die juristischen Schriftwerke stehen.

II. Die Juristen verwenden *religio* für ‘Religion’ und ‘Kultus’, sozusagen als Sammelbegriff aller für die Beziehungen zu den Gottheiten geltenden Regeln und Riten. *Religio* steht ebenso für ‘Gottesverehrung’, auch die ‘den Toten geschuldete Ehre’. Häufig bezeichnet es den ‘Eid’, und immer wieder die ‘gewissenhafte Erfüllung von Amtspflichten’, eines Prätors, eines Statthalters oder eines Richters. Der Bestattungsort ist ein *locus religiosus* oder ein *locus sacer*, ein geheiligter und tabuisierter Ort. Wir gehen ins Einzelne.

1. Das Eingangsfragment der Digesten aus Ulpian’s Institutionen belehrt über die Grundeinteilung der römischen Rechtsordnung. Nach diesem Text umfaßt sie zum einen das *ius publicum*, das öffentliche Recht, zum anderen das *ius privatum*, das Privatrecht. Das öffentliche Recht regelt die *sacra*, den Staatskultus, und die *sacerdotes*, die Priesterschaften, und die Magistraturen – wobei dahin steht, ob die *sacra* nur, wie wahrscheinlich, der Staatskultus sind oder die gesamte *religio*, nämlich einschließlich der Beziehungen des einzelnen Menschen zu den Gottheiten⁵:

Huius studii duae sunt positiones publicum et privatum. publicum est quod ad statum rei romanae spectat, privatum quod ad singulorum utilitatem: sunt enim quaedam publice

¹ Sallust., *Catilin.* 12-14.

² Sallust., *Catilin.* 12, 3.

³ Vgl. G. WISSOWA, *Religion und Kultus der Römer*², München 1912, 380 ff.

⁴ D. 1.1.1.2 (Ulp. 1 *inst.*). Vgl. auch M. KASER, *Das römische Privatrecht*, I², München 1971, 27 f. unter III.

⁵ D. 1.1.1.2 (Ulp. 1 *inst.*).

utilia, quaedam privatim. publicum ius in sacris, in sacerdotibus, in magistratibus constitit. privatum ius tripartitum est: collectum etenim est ex naturalibus praeceptis aut gentium aut civilibus.

2. Bei Maecianus ist *religio* 'die Gottesverehrung'. Wer ihr obliegt und vor den Prätor geladen worden ist, um den Sklaven freizulassen, dem die Freiheit durch Fideikommiß vermacht worden ist, fällt nicht unter das *senatusconsultum Rubrianum*, das dem Prätor erlaubt, in Abwesenheit des *fideicommissarius* dem Sklaven die Freiheit zu gewähren⁶. Vermutlich war die 'Gottesverehrung', die den Verpflichteten abhielt, vor dem Prätor zu erscheinen, an ein Ritual gebunden⁷.

neque infantes neque furiosi neque ab hostibus capti neque hi, quos religio aut honestior causa vel calamitas aliqua vel maior res familiaris aut capitis famaeve periculum aut similis causa moretur, Rubriano senatus consulto continentur: ac ne pupilli quidem, qui tutores non habent, aut eos habeant, quos earum quae causa detinet. sed nec, si hi data opera sui potestatem non faciunt, puto pupillis libertos eripi, quia et iniquum est facto tutoris, qui forsitan solvendo non sit, pupillum damno adfici, et senatus consulto non continetur alius quisquam qui ex causa fideicommissi debet praestare libertatem. quid ergo est? Dasumiano senatus consulto subvenitur his, quo cautum est de his, qui iusta ex causa absent, ut nec libertas impediatur nec libertus eripiatur his, qui fraude careant.

Pomponius hebt hervor, daß unter allen Lebewesen nur den Menschen die 'Verehrung' der Gottheit obliegt - so wie die Verehrung der Eltern und des Vaterlandes⁸:

Veluti erga deum religio; ut parentibus et patriae pareamus

Und Cicero belehrt uns, daß *religio* das Wort ist, mit dem die Furcht vor der Gottheit und die 'Verehrung' der Gottheit benannt wird⁹:

Religionem eam quae in metu et caerimonia deorum sit appellant

3. Bei Modestinus ist *religio* 'die den Toten geschuldete Ehre'. Auf einem ererbten Grundstück, das zwei Miterben gehört, sind Vorfahren bestattet, denen die Väter der Miterben 'Totenehre' schuldeten. Die Miterbin will das Grundstück verkaufen, was der Miterbe ablehnt und darum eine Teilung des Grundstücks verlangt. Nach Modestinus kann der

⁶ D. 40.5.26.7-11 (Ulp. 5 *fideicomm.*).

⁷ D. 40.5.36 pr. (Maec. 16 *fideicomm.*).

⁸ D. 1.1.2 (Pomp. *lib. sing. ench.*). Das Fragment folgt auf D. 1.1.1.4: *Ius gentium est, quo gentes humanae utuntur. Quod a naturali recedere facile intellegere licet, quia illud omnibus animalibus, hoc solis hominibus inter se commune sit.*

⁹ Cic., *De invent.*, 2.66. Der Text fährt fort: *pietatem, quae erga patriam aut parentes aut alios sanguine coniunctos officium conservare moneat; gratiam, quae in memoria et remuneratione officiorum et honoris et amicitiarum observantiam teneat;*

Erbschaftsrichter auch das Grundstück teilen. Von der Teilungsklage ausgeschlossen seien allerdings die *loca religiosa*, die religiösen Stätten, mithin die Gräber der Vorfahren¹⁰:

Fundus mihi communis est pupillae coheredi: in eo fundo reliquiae sunt conditae, quibus religio ab utriusque patribus debebatur, nam parentes quoque eiusdem pupillae ibi sepulti sunt: sed tutores distrahere fundum volunt: ego non consentio, sed portionem meam possidere malo, cum universitatem emere non possim et velim pro meo arbitrio exsequi ius religionis. quaero, an recte arbitrum communi dividendo ad hunc fundum partiendum petam an etiam is arbiter, qui familiae erciscundae datur, isdem partibus fungi possit, ut hanc possessionem exemptis ceteris corporibus hereditariis pro iure cuique nobis partiatur. Herennius Modestinus respondit nihil proponi, cur familiae erciscundae iudicio addictus arbiter officium suum etiam in eius fundi de quo agitur divisionem interponere non possit: sed religiosa loca in iudicium non deduci eorumque ius singulis heredibus in solidum competere.

4. Der Ort, an dem ein Leichnam bestattet wurde, ist ein *locus religiosus*: durch die Beisetzung wurde der genutzte Grund zu einem religiösen Ort¹¹. Wenn das Grundstück mit einem Nießbrauch belastet ist, muß der Nießbraucher der Beisetzung zustimmen. Nur ausnahmsweise darf der Eigentümer ohne die Zustimmung des Nießbrauchers die Beisetzung vornehmen, wenn er keinen anderen Ort für das Begräbnis hat¹²:

Locum autem religiosum facere potest consentiente usufructuario: et hoc verum est favore religionis. sed interdum et solus proprietatis dominus locum religiosum facere potest: finge enim eum testatorem inferre, cum non esset tam oportune, ubi sepeliretur.

Für den Zugang zur Grabstätte kann eine Dienstbarkeit bestellt werden. Sie ist rein privatrechtlich. Sie kann auch nach der Beisetzung begründet und auch zu jeder Zeit aufgegeben werden. Der *locus religiosus* dagegen kann nicht besessen¹³ und, wie schon gesagt, nicht geteilt werden.

Ein Interdikt verheißt, daß Grabmäler errichtet und auch geschmückt werden sollen¹⁴. Die Restauration einer Grabstätte setzt indessen ein Gutachten der Priester voraus, das eine Verletzung der *religio*, des Totenkults, durch die Erneuerungsarbeiten ausschließt¹⁵:

Sed si religionis locus iam factus sit, pontifices explorare debent, quatenus salvere religione desiderio reficiendi operis medendum sit.

¹⁰ D. 10.2.30 (Mod. 6 resp.).

¹¹ D. 24.1.5.8 (Ulp. 32 ad Sab.): *Concessa donatio est sepulturae causa: nam sepulturae causa locum marito ab uxore vel contra posse donari constat et si quidem intulerit, faciet locum religiosum*

¹² D. 7.1.17 (Ulp. 18 ad Sab.).

¹³ D. 41.2.30.1 (Paul. 15 ad Sab.): *..... namque locum religiosum aut sacrum non possumus possidere, etsi contemnamus religionem et pro.*

¹⁴ D. 11.8.1.6 (Ulp. 68 ad ed.): *Interdictum hoc propterea propositum est, quia religionis interest monumenta exstrui et exornari.*

¹⁵ D. 11.8.5. 1 (Ulp. 1 opinion.).

Und wer einen *locus religiosus* nicht verlassen darf, kann nicht *in ius* voziert werden¹⁶:

in ius vocari non oportet neque consulem neque praefectum neque praetorem neque proconsulem neque ceteros magistratus, qui imperium habent, qui et coercere aliquem possunt et iubere in carcerem duci: nec pontificem dum sacra facit: nec eos qui propter loci religionem se movere non possunt...

5. Auch der Eid, das *iusiurandum* oder *sacramentum*, wird immer wieder mit *religio* bezeichnet. Ein klares Beispiel gibt etwa Ulpian in seinem Ediktskommentar¹⁷:

Quod si deferente me iuraveris et absolutus sis, postea periurium fuerit adprobatum, Labeo ait de dolo actionem in eum dandam: Pomponius autem per iusiurandum transactum videri, quam sententiam et Marcellus libro octavo digestorum probat: stari enim religioni debet.

Der Richter mußte die Eidesleistung anordnen¹⁸. Dem geschworenen Eid wurde eine stärkere Geltung zugeschrieben als dem richterlichen Urteil¹⁹:

Iusiurandum speciem transactionis continet maioremque habet auctoritatem quam res iudicata.

Die Scheu vor dem Eid - wohl wegen der Folgen eines Meineids - war so groß, daß Prozeßparteien lieber von sich aus oder auf Geheiß des Richters den Streit durch eine Vereinbarung, wohl einen Vergleich, beilegten²⁰. - Wer vererbte oder vermachte unter der Bedingung einer Eidesleistung, handelte gegen ein Verbot des Prätors. Gründe dieses Verbots waren, daß nicht wenige Menschen die *religio* verachteten oder abergläubisch aus Scheu vor dem Eid die Bedingung ablehnten²¹:

Cum enim faciles sint nonnulli hominum ad iurandum contemptu religionis, alii perquam timidi metu divini numinis usque ad superstitionem, ne vel hi vel illi aut consequerentur aut perderent quod relictum est, praetor consultissime intervenit. etenim potuit is, qui voluit factum, quod religionis condicione adstringit sub condicione faciendi relinquere: ita enim homines aut facientes admitterentur aut non facientes deficerentur condicione.

Selbst Sklaven wurden vor ihrer Freilassung aufgefordert, sich durch einen Eid ihrem künftigen Patron zu verpflichten, *ut hi religione adstricti*, damit sie, durch die *religio* gebunden, als Freigelassene ihre Verpflichtung unverzüglich erneuerten²².

¹⁶ D. 2.4.2 (Ulp. 5 *ad ed.*). Zur Unterscheidung von *locus sacer* und *sacrarium* siehe D. 1.8.9.2 (Ulp. 68 *ad ed.*).

¹⁷ D. 4.3.21 (Ulp. 11 *ad ed.*).

¹⁸ D. 12.3.4.1 (Ulp. 36 *ad ed.*): *Deferre autem iusiurandum iudicem oportet.....*

¹⁹ D. 12.2.2 (Paul. 18 *ad ed.*).

²⁰ D. 12.2.1 (Gai. 5 *ad ed. prov.*): *maximum remedium expediendarum litium in usum venit iurisiurandi religio, qua vel ex pactione ipsorum litigatorum vel ex auctoritate iudicis deciduntur controversiae.*

²¹ D. 28.7.8 pr. (Ulp. 50 *ad ed.*).

²² D. 40.12.44 (Venul. 7 *action.*). Im Prozeß konnte der Beweispflichtige *adversario suo rei veritate*

6. *Religio* kann auch 'die gewissenhafte Erfüllung' der Amtspflicht eines Magistrats, Statthalters oder auch eines *iudex* sein. Der Prätor, der den Sklaven eines Mündels, gegen dessen *curator* ermittelt wird, vernimmt, handelt 'in gewissenhafter Erfüllung seiner Amtspflicht'²³:

Nihil proponi, cur praescribere curator possit in cognitione suspecti, quo minus religio praetoris a pupillari servo detegente fraudes instruat.

Septimius Severus hat in einer Rede den *tutores* und *curatores* erlaubt, ererbte Grundstücke des Mündels zu verkaufen, wenn anders Schulden nicht getilgt werden können. Allerdings muß der Stadtprätor angegangen werden. Er soll *pro sua religione*, 'gewissenhaft', schätzen und bestimmen, was aus der Erbschaft veräußert werden darf²⁴:

..... *quod si forte aes alienum tantum erit, ut ex rebus ceteris non possit exsolvi, tunc praetor urbanus vir clarissimus aedeatur, qui pro sua religione aestimet, quae possunt alienari obligarive debeant,*
.....

Wie Prätor²⁵ und *iudex*²⁶ mußte auch der *praeses provinciae*, der Statthalter, sein Amt 'gewissenhaft' führen. So gehörte zu seinen Pflichten, die *potentiores* abzuhalten, den *humiliores* Unrecht zu tun, und zu verhindern, daß ihre *defensores*, ihre Vertreter, die unschuldigen kleinen Leute aus Schikane mit unbegründeten Anklagen nachstellten²⁷:

Ne potentiores viri humiliores iniuriis adficiant neve defensores eorum calumniosis criminibus insectentur innocentes, ad religionem praesidis provinciae pertinet.

7. Die *divi fratres* haben, Proculus folgend, reskribiert, daß dem Enkel eines Freigelassenen, den dessen Sohn eines Kapitalverbrechens angeklagt hat, *contra tabulas* der Nachlaßbesitz nicht erteilt werden darf. Ebenso habe Valusius Maecianus entschieden, veranlaßt durch die dem kaiserlichen Reskript geschuldete *religio*: nämlich die der kaiserlichen Entscheidung

iusiurandum ferre, dem allerdings das Recht zustand, den Eid zurückzuschieben: *iure referendae religionis ei servando*: D. 22.3.25.3 (Paul. 3 *quaest.*).

²³ D. 26.10.12 (Iul. Aquil. *libr. resp.*).

²⁴ D. 27.9.1.2 (Ulp. 35 *ad ed.*). Siehe auch D. 27.9.5.11 (Ulp. 35 *ad ed.*): *iubere debet edi rationes itemque synopsis bonorum pupillarum, advocatumque pupillo dare, qui instruere possit praetoris religionem, an adsentire venditioni vel obligationi debeat.*

²⁵ Siehe auch D. 28.7.8 pr. (Ulp. 50 *ad ed.*): *cum enim faciles sint nonnulli hominum ad iurandum contemptu religionis Etenim potuit is, qui voluit factum, quod religionis condicione adstringit sub condicione faciendi relinquere.* Außerdem D. 29.4.6.4 (Ulp. 50 *ad ed.*): *si vero nulla suspicio collusionis religionem praetoris (das Gewissen des Prätors) instruxerit.* Entsprechendes galt für das Priesteramt D. 50.5.13 pr. (Ulp. 23 *ad ed.*): *vel si quid sacerdotium nanci sint, ut discedere ab eo sine religione non possint.*

²⁶ D. 7.6.2 (Pomp. 5 *ad Sab.*): *Ad iudicis religionem pertinet, ut inspiciat, qualis ante iudicium acceptum fundus fuerit.* Außerdem siehe D. 22.5.13 (Pap. 1 *de adult.*); D. 42.1.33 (Call. 5 *cognit.*); D. 48.18.1.17 (Ulp. 8 *de off. proc.*); D. 50.13.6 (Gai. 3 *rer. cott.*).

²⁷ D. 1.18.6.2 (Ulp. 1 *opinion.*). Siehe auch D. 50.5.2.8 (Ulp. 3 *opinion.*). Schon Plautus, *Curcul.* 350: *Postquam hoc mihi narravit, abeo ab illo. Revocat me ilico, vocat me ad cenam; religio fuit, denegare nolui.*

geschuldete - und von den Kaisern selbst erwähnte - 'Ehrerbietung'; in dieser Bedeutung ist *religio* nur in diesem Reskript belegt²⁸:

'..... cuius sententiam nos quoque secuti sumus, cum rescriberemus ad libellum Caesidiae Longinae: sed et Volusius Maecianus amicus noster ut et iuris civilis praeter veterem et bene fundatam peritiam anxie diligens religione rescripti nostri ductus sit ut coram nobis adfirmavit non arbitratum se aliter respondere debere

III. Nach diesem Überblick, der den Gebrauch von *religio* in den Juristenschriften verzeichnet - und in den literarischen Werken etwa von Cicero und Livius oder Gellius und Plinius noch reicher ausgefallen wäre - nach diesem Überblick ist die Frage unvermeidlich, was diesen Bedeutungen, die dem Begriff *religio* unterlegt worden sind, gemeinsam ist, was ihre Vielfalt verständlich macht, was wohl ihr gemeinsamer Ausgang ist. Willkürliche Verwendung des Wortes kommt kaum in Betracht²⁹.

1. 'Gottesverehrung' oder 'Götterverehrung' ist die Bedeutung, die Volusius Maecianus, ein jüngerer Zeitgenosse Julians, *religio* beilegt³⁰. Diese Verwendung überrascht uns nicht, denn *religio* ist Glaube, religiöse Gesinnung, Gottesfurcht.

Das öffentliche und private Leben in Rom sah sich seit alters in Abhängigkeit von den Gottheiten. Sie bestimmten, so war der Glaube, alles was geschah, jedes Handeln und jeden Zustand. Diese Bindung und Abhängigkeit aller Existenz von den Gottheiten erzeugte zugleich die Überzeugung, daß man alles tun müsse, um das Wohlwollen der Götter und ihre Fürsorge zu gewinnen und dauernd zu erhalten. So sah man sich selbst auch verpflichtet zu Gegenleistungen, zu Opfern und sakralen Ritualen; mit einem Wort zu dauernder Verehrung der Gottheiten. Die Vorgänge bei der Gründung einer römischen Bürgerkolonie lassen uns wissen, daß alsbald nach der Konstituierung der *colonia civium Romanorum* die sakralen Pflichten des Gemeinwesens festgelegt wurden³¹. Die Verehrung der Gottheiten, das war die Gewißheit, würde ihre Milde und ihre Huld dem Einzelnen und dem Gemeinwesen erhalten, würde, durch die Verehrung bestimmt, das Gute herbeiführen und das Böse fernhalten. So ist die 'Götterverehrung' unverkennbar die Erfüllung einer Verpflichtung, die begründet ist durch das Gefühl und die Überzeugung, in jeder Hinsicht den Gottheiten ausgeliefert zu sein und ihr Wohlwollen stets aufs Neue gewinnen und bewahren zu müssen. Die 'Götterverehrung' ist demnach die Erfüllung einer Verpflichtung, die dem Einzelnen und dem Gemeinwesen als Gegenleistung obliegt für das Wohlwollen der alle menschliche Existenz beherrschenden Gottheiten. Ihr Ausgangspunkt ist die geglaubte Bindung und Abhängigkeit alles Menschlichen von den Göttern.

²⁸ D. 37.14.17 pr. (Ulp. 11 *ad leg. Iul. et Pap.*).

²⁹ Zum Folgenden vgl. G. WISSOWA, *Religion*², cit., 380 ff.

³⁰ D. 40.5.36 pr. (Maec. 16 *fideicom.*).

³¹ Lex Urson. 64: *Ilviri quicumque post coloniam deductam erunt, ii in diebus X proxumis, quibus eum magistratum gerere coeperint, at decuriones referunto, cum non minus duae partes aderint, quos et quot dies festos esse et quae sacra facere placeat*

2. a) Bei Modestin ist *religio* die den Verstorbenen geschuldete Ehre³². Dem Kontext entnehmen wir, daß die Väter der Miteigentümer eines ererbten Grundstücks diese Ehre den auf dem gemeinsamen Grundstück bestatteten Vorfahren schuldeten: *religio ab utriusque patribus debebatur*³³.

Der Jahreskalender sah mehrere, auch von Staats wegen verordnete Totenfeiern vor. Die wohl bedeutendsten und längsten waren die *dies parentales*, die vom 13. bis zum 21. Februar dauerten. Die Toten der Familien, die *divi parentium*, wurden im Haus geehrt, aber auch ihre Gräber besonders geschmückt. Man glaubte, daß die Geister der Verstorbenen über dem Haus walteten und daß sie gerade in den Tagen der Feier die Oberwelt heimsuchten. Damit sie den Lebenden nicht schadeten, ehrte man sie mit Opfergaben, und war sicher, auf diese Weise die *divi parentium* friedlich und versöhnlich zu stimmen. Auch hier sehen wir das Verhältnis von Leistung und Gegenleistung: die Totengeister sollten ihren Nachfahren keinen Schaden zufügen und werden dafür von ihnen mit Opfergaben geehrt. Die Ehrung, die Gegenleistung, war nach aller Überzeugung unverzichtbar, so daß Modestin zurecht schreibt, daß sie 'geschuldet' wurde. Wie die 'Götterverehrung' war demnach auch die Ehrung der Verstorbenen eine religiöse Verpflichtung, eine Gegenleistung, um, wie man fest glaubte, die Totengeister zu begütigen.

b) Von *religio* abgeleitet ist das Adjektiv *religiosus*, das zuerst bei Plautus begegnet³⁴. Das Stammwort *religio* hat in dieser Nachbildung nicht die Grundbedeutung 'Erfüllung einer religiösen Verpflichtung' wie die Analysen der Begriffe 'Götterverehrung' und 'Totenehrung' gezeigt haben. Die hier besprochene Nachbildung geht vielmehr von *religio* in seiner eigentlichen und elementaren Bedeutung aus, nämlich von *religio* in seiner Bedeutung 'Religiösität', 'Heiligkeit', 'Frömmigkeit'. Daher steht *religiosus* für 'religiös', 'heilig', 'fromm'.

In diesem Anhang zur Untersuchung der 'Totenehrung' gehen wir auf das Adjektiv ein, weil die Bestattung eines Leichnams, wie schon gesagt, den Ort zum *locus religiosus* machte. Das Grundstück verlor damit seine alltägliche private Verfügbarkeit: es konnte nicht mehr besessen, nicht mehr geteilt, nicht mehr veräußert und auch nicht mehr belastet werden, und erneuert nur dann, wenn der Totenkult - was immer das heißt - unverletzt blieb³⁵. Die Grabstätte war unantastbar geworden, sozusagen tabuisiert. Ein bemerkenswertes Beispiel für die Religiösität der römischen Gesellschaft.

3. In den Digesten wird *religio*, häufiger als in anderen Bedeutungen, auch für das *iusiurandum*, den Eid, verwendet.

In Rom unterschied man den assertorischen vom promissorischen Eid. Mit dem assertorischen beschwor man, etwa als Zeuge, die Wahrheit gesagt zu haben; mit dem promiss-

³² D. 10.2.30 (Mod. 6 resp.).

³³ Zum Folgenden vgl. G. WISSOWA, *Religion*², cit., 232 ff.; K. LATTE, *Römische Religionsgeschichte*, München 1960, 98 ff.

³⁴ Plaut., *Asin.* 782: *deam invocet sibi quam lubebit propitiam*, (782) *deum nullum; si magi religiosa fuerit*, (783) *tibi dicat*.

³⁵ D. 11.8.5.1 (Ulp. 1 opinion.).

sorischen verpflichtete man sich zu einer Leistung. In beiden Eidesarten unterwarf sich der Schwörende durch Selbstverfluchung der Strafe des Schwurgottes oder der Schwurgötter: im assertorischen Eid, wenn er wissentlich falsch geschworen, also einen Meineid geleistet hatte³⁶, im promissorischen Eid für den Fall, daß er das Versprechen nicht erfüllte. Zuvor bat er noch den Schwurgott oder die Schwurgötter, ihm gütig zu sein, wenn er keinen Meineid geschworen oder sein Versprechen halte. Der am häufigsten angerufene Schwurgott war Juppiter, der in dieser Rolle *Dius Fidius* genannt wurde; war auch *Herkules*, von dessen Kult allerdings die Frauen ausgeschlossen waren, und, in der Mehrzahl die Dioskuren und Penaten³⁷. Die Selbstverfluchung, die *exsecratio*, folgte dem Eidesthema, wie Plinius in seiner Lobrede auf Trajan schildert³⁸, aber auch das *Iusiurandum Aritensium* zur Anschauung bringt³⁹:

Ex mei animi, ut ego iis inimicus ero, quos C. Caesari Germanico inimicos esse cognovero, et si quis periculum ei salutique eius infert inferetque armis bello internicivo terra marique persequi non desinam, quoad poenas ei persolverit: neque me neque liberos meos eius salute cariores habeo, eosque, qui in eum hostili animo fuerint, mihi hostes esse ducam: si sciens fallo fefellerove, tum me liberosque meos Iuppiter optimus maximus ac divus Augustus ceterique omnes di immortales expertem patria incolumitate fortunisque omnibus faxint.

Wo die Juristen den Eid *religio* nennen, fügen sie nicht ausdrücklich hinzu, von welcher Art der Eid ist. Der Kontext läßt indessen keinen Zweifel aufkommen, daß fast alle *religiones* assertorische Schwüre sind⁴⁰. Nur Venuleius bildet den Fall, daß ein Sklave vor seiner Freilassung seinem Herrn eidlich Dienste verspricht, die er als *libertus* erbringen soll. Der Eid ist rechtlich unwirksam, die religiöse Bindung aber doch so wirkungsvoll, daß er nach seiner Freilassung nicht zögert, das eidliche Versprechen seiner Dienste, nunmehr wirksam, zu wiederholen⁴¹.

Die vorstehende detaillierte Beschreibung stellt außer Frage, daß der römische Eid ein religiöser Akt war: die Wahl eines Schwurgottes; die Bitte um seine Milde und Huld, wenn der Eid kein Falscheid war oder das eidliche Versprechen erfüllt wurde; die Unterwerfung unter seine strenge Strafe, wenn der Eid ein Meineid war oder das Versprechen gebrochen wurde. Der assertorische Eid verpflichtete den Schwörenden zur Wahrheit, der promissorische, das Versprechen zu erfüllen. Aber nicht diese Elemente werden mit *religio* bezeichnet. Hier ist

³⁶ Daß in diesem Fall die *actio doli* gewährt werden sollte, war kontrovers. Nach Pomponius und Marcellus mußte der Eid unangetastet bleiben: *stari enim religioni debet*: D. 4.3.21 (Ulp. 11 *ad ed.*).

³⁷ *Religio* war auch die 'religiöse Scheu' vor dem Eid. Er wurde darum auch als Mittel zur Schlichtung von Rechtsstreitigkeiten eingesetzt; man verglich sich lieber, als einen Eid zu schwören: D. 12.2.1 (Gai. 5 *ad ed. prov.*). Vgl. auch D. 12.2.25 (Ulp. 26 *ad ed.*).

³⁸ Plin., *Paneg.* 64.3: *Quin etiam sedens stanti praeiit ius iurandum, et ille (Traian) iuravit, expressit explanavitque verba quibus caput suum domum suam, si scienter fefellerisset, deorum irae consecraret.*

³⁹ Aus dem Jahre 37 n. Chr.: DESSAU 190; CIL II 172; BRUNS Nr. 101 S. 277.

⁴⁰ Dem Eid wurde stärkere Geltung zugeschrieben, als dem Urteil: D. 12.2.2 (Paul. 18 *ad ed.*). Allerdings mußte der Richter den Eid anordnen: D. 12.3.4.1 (Ulp. 36 *ad ed.*).

⁴¹ D. 40.12.44 pr. (Venul. 7 *action.*). Siehe auch Liv. 3.20.4; 7.3.9; 9.8.6.

religio der Eid selbst, der religiöse Akt. Wenn die ‘religiöse Bindung’ selbst des unwirksamen Eides den *libertus* vermochte, das eidliche Versprechen zu wiederholen, so können wir schon darin eine Andeutung sehen, warum das *iusiurandum* auch *religio* genannt wurde. Nehmen wir seine religiösen Elemente hinzu, so ist die Bezeichnung des Eides mit *religio* verständlich und durchaus gerechtfertigt.

4. Die analysierende Darstellung der ‘Gottesverehrung’, der ‘Totenehrung’, des Eides und der ‘Heiligkeit’ des Bestattungsortes haben uns zugleich belehrt, daß die Bezeichnung *religio* nicht an ein bestimmtes, gar konkretes Element der Vorgänge und Zustände gebunden war. Insofern ist ihre Bezeichnung mit *religio* oder *religiosus* willkürlich - willkürlich allerdings nur im Bereich der Religiosität. An ihr haben ‘Gottesverehrung’, ‘Totenehrung’ und Eid, aber auch der durch Bestattung zum *locus religiosus* gewordene Ort gehörigen Anteil: dort, in der ‘Gottesverehrung’, der ‘Totenehrung’ und auch beim Eid, ist der Anteil erheblich und unübersehbar; beim *locus religiosus* ist es die ‘Heiligung’ des Ortes durch die Bestattung eines Leichnams. Was die mit *religio* und *religiosus* bezeichneten Vorgänge und Zustände verbindet, scheint demnach nicht mehr zu sein als ihre Religiosität.

5. Auch die ‘Gewissenhaftigkeit’, mit der der Konsul, der Prätor⁴² und jeder andere Magistrat, auch der *iudex*⁴³ und ebenso der Statthalter⁴⁴ seiner Amtspflicht nachkommen muß, wird *religio* genannt; die ‘gewissenhafte’ Erfüllung der Amtspflicht *religiosus*. Diese ‘Amtspflichten’ sind profan und nicht religiös. Gleichwohl kann der Gebrauch von *religio* und *religiosus* zu ihrer Bezeichnung nur dann überraschen, wenn man vergißt, daß die Magistrate, wenn sie das Amt antraten, den Eid leisteten, ihre Pflichten ‘gewissenhaft’ zu erfüllen⁴⁵. Die Antrittsförmlichkeiten - auch schon durch die an Jupiter um Bestätigung gerichteten Auspizien des gewählten Magistrats religiös geprägt - sehen diesen Eid vor, der, wie jeder Eid, auch die Selbstverfluchung umfaßte. So ist es ohne weiteres verständlich, daß die beschworene ‘Gewissenhaftigkeit’ der Amtsführung *religio* genannt wurde und ihre ‘gewissenhafte’ Erfüllung *religiosus*. Die auch mit *religio* benannte ‘Gewissenhaftigkeit’ bei der Erfüllung auch profaner Amtspflichten bestätigt mithin unsere Annahme, daß nichts als die Religiosität, hier der Pflichterfüllung, der gemeinsame Nenner der Vorgänge und Zustände ist, die mit *religio* und *religiosus* bezeichnet werden.

6. Ein letztes Beispiel für den Gebrauch von *religio*: es sind die *divi fratres*, die in einem Reskript von der einer kaiserlichen Entscheidung geschuldeten *religio*, ‘Ehrrbietung’, spre-

⁴² D. 26.10.12 (Iul. Aquil. 50 *resp.*); D. 27.9.1.2 und 5.11 (Ulp. 35 *ad ed.*); D. 29.4.6.4 (Ulp. 50 *ad ed.*).

⁴³ D. 7.6.2 (Pomp. 5 *ad Sab.*); D. 22.5.13 (Pap. 1 *de adult.*); D. 42.1.33 (Call. 5 *cognit.*); D. 48.18.1.17 (Ulp. 8 *de off. proc.*).

⁴⁴ D. 1.18.6.2 (Ulp. 1 *opinion.*); D. 50.5.2.8 (Ulp. 3 *opinion.*).

⁴⁵ TH. MOMMSEN, *Römisches Staatsrecht*, I⁴, 608 ff., insb. 615 ff.; ID., *Abriss des römischen Staatsrechts*, Leipzig 1893, 131, 133; B. KÜBLER, *Geschichte des Römischen Rechts*, Leipzig 1925, 73 ff., insb. 76 ff. – Siehe Plin., *Panegyrik*. 64.3 (oben A. 38); vgl. Lex Irnit., ed. J.G. WOLF, 2011, cap. 59; Lex Malacit., ed. BRUNS u. a. (7. Aufl. 1909) cap. 59, S. 151.

chen⁴⁶. Seit dem Jahre 12 v. Chr. war der Erste Princeps auch *pontifex maximus*⁴⁷. In diesem Priestertum, in dem ihm alle späteren Kaiser nachfolgten, war er für das gesamte Sakralwesen zuständig. Und es war wohl dieser Status und diese religiöse Zuständigkeit, die auch für die profanen Erlasse und Reskripte des Kaisers, dem die gesamte Bevölkerung des Reichs durch Treueid verbunden war, *religio*, religiöse 'Ehrrbietung', verlangten.

IV. Eine Erklärung dieser bedeutungsreichen Verwendung von *religio* könnte allenfalls die Etymologie liefern. Die etymologischen Erklärungen sind indessen kontrovers. Maximilian Kobbert hält das Verb *religare* - 'durch Binden zurückhalten' - für den Ursprung von *religio*⁴⁸. A. Ernout und A. Meillet dagegen sind sicher, daß sich *religio* von *relegere* herleitet⁴⁹. Kobbert führt Lactantius an, der sich von Ciceros Ableitung ausdrücklich distanzier⁵⁰: *Hoc vincolo pietatis obstricti deo et religati sumus, unde ipsa religio nomen ceperit, non, ut Cicero interpretatus est, a relegendo*. Nach Walter F. Otto wäre anzumerken, daß die Ableitung eines Wortes auf -io (wie *religio*) von einem Wort auf -are (wie *relegare*) eher unwahrscheinlich ist⁵¹. Näher läge, daß, wie *legio* von *legere*, so *religio* von *relegere* abstammt. Das war Ciceros These, der in *De natura deorum* schreibt⁵²: *Qui autem omnia, quae ad cultum deorum pertinerent, diligenter retractarent et tamquam relegerent, sunt dicti religiosi ex relegendo, tamquam elegantes ex eligendo, tamquam ex diligendo diligentes, ex intellegendo intellegentes*. *Religio* könnte demnach hergeleitet sein von *religare*, *religo*, 'anbinden', 'befestigen' oder von *relegere*, *relego*, 'zuschreiben', 'zusammen nehmen'. Wenn *diligens* zu *diligere*, *intellegens* zu *intellegere* und *neglegens* zu *neglegere* gehören, gehört *religens* 'gottesfürchtig', und damit auch *religio* eher zu *relegere*⁵³. Es sind vor allem diese Parallelen, die uns kaum die Wahl lassen, der These Ciceros den Vorzug zu geben. *Religio* wäre demnach eine Art Sammelbegriff, der alles umfaßt, alles zusammen nimmt, was religiöse Bedeutung hat.

⁴⁶ D. 37.14.17 pr. (Ulp. 11 *ad leg. Iul. et Pap.*). Siehe oben nach A. 28.

⁴⁷ B. KÜBLER, *Geschichte*, cit., 203-204; H. VOLKMAN, *Princeps*, Der Kleine Pauly IV, München 1972, 1137-1139.

⁴⁸ M. KOBBERT, *Religio*, RE I A 1, Stuttgart, 1914, 572-574.

⁴⁹ A. ERNOUT, A. MEILLERT, s.v. *Religio*, *Dictionnaire etymologique de la langue latine, Histoire des mots*^A, Paris 1985, 569.

⁵⁰ Lactant., *Divin. Inst.* 4.28.2. Von Geburt Afrikaner fällt seine Karriere in die ersten Jahrzehnte des 4. Jahrhunderts.

⁵¹ Vgl. W.F. OTTO, *Archiv für Religionswissenschaft* 12, 1909, 533 ff.

⁵² Cic., *De nat. deor.* 2.28.72.

⁵³ Vgl. auch Terenz bei Gell. 4.9.11: *tum, quod dem, recte est. Nam nihil esse mihi religio est dicere*: 'Daß ich nämlich nichts habe, habe ich Bedenken (Gottesfurcht, Scheu) zu sagen'.

La pubblicazione degli articoli proposti a questa Rivista è subordinata - secondo il procedimento di *peer review* - alla valutazione positiva di due *referees*, uno dei quali può far parte del Comitato scientifico della Rivista, che esaminano gli articoli con il sistema del *double-blind*.

Gli articoli, muniti di *abstract* e parole chiave, vanno inviati, entro il 30 giugno, al Comitato di Redazione via e-mail all'indirizzo: redazioneaupa@unipa.it

Finito di stampare nel mese di dicembre 2013
presso le Officine Tipografiche Aiello & Provenzano s.r.l.
Bagheria (Palermo)

